

Zmluva so štátom : 2017

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. (Občiansky zákonník) v znení neskorších predpisov
(ďalej len „zmluva“)

Čl. I

ZMLUVNÉ STRANY

1.1

Rozhlas a televízia Slovenska

Mlynská dolina, 845 45 Bratislava

IČO: 47 232 480

IČ DPH: SK2023169973

štatutárny orgán: PhDr. Jaroslav Rezník, generálny riaditeľ

bankové spojenie: XXXXXX

číslo účtu: XXXXXX

zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Po, vložka č.: 1922/B
(ďalej aj len „Objednávateľ“)

a

1.2

Truc sphérique, o.z.

Sídlo: Závodská cesta 3/2844, 010 01 Žilina

IČO: 36143693

DIC: 2021467096

Nie je platcom DPH

Štatutárny orgán: Marek Adamov

Zapísaná: v registri OZ na MV SR pod zn.

Bankové spojenie: XXXXXX

Číslo účtu: XXXXXX

(ďalej len „Organizácia“)

Čl. 2

Úvodné ustanovenia

- 2.1 RTVS je vysielateľom rozhlasovej a televíznej programovej služby na základe zákona č. 532/2010 Z. z. o Rozhlase a televízie Slovenska a o zmene zákona a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ktorej činnosť zahŕňa aj tvorbu a výrobu programov, či už vlastných alebo v koprodukcii vrátane ich následného sprostredkovania verejnosti.
- 2.2 RTVS je organizátorom a usporiadateľom cyklu adventných koncertov s **názvom „Slovensko 2017-ADVENT“ (IDEC: 617251000490009)**, ktoré odvysiela RTVS v priamom prenose, zaznamená ich na zvukovo-obrazový záznam (ďalej len „záznam“) a zároveň

vyrobí audiovizuálne dielo (*d'alej len „AVD“*) s rovnomenným názvom.

2.3 Cyklus adventných koncertov podľa bodu 2.2 RTVS pripravuje a realizuje so spoločnosťou AKRAN, s.r.o. na základe Zmluvy o zabezpečení služieb podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

2.4 Adventný koncert vysielaný v priamom prenose na Dvojke v rámci cyklu adventných koncertov „Slovensko 2017 ADVENT“ sa uskutoční :

miesto koncertu : Nová Synagóga, Žilina

termín a čas koncertu dňa : štvrtok 14.12.2017, 20:00-21:00 (*d'alej len „koncert“*).

Čl. 3

Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán súvisiacich s prípravou a realizáciou koncertu, ktorý RTVS odvysiela v priamom prenose, zaznamená ho na záznam a vyrobí z neho AVD.

Čl. 4

Práva a povinnosti zmluvných strán

4.1 Organizácia sa zaväzuje:

4.1.1 poskytnúť RTVS súčinnosť pri zabezpečení publika (*komparz v hľadisku*) na koncerte a pri jeho vysielaní v priamom prenose vrátane zaznamenania koncertu na záznam a výrobu AVD,

4.1.2 poskytnúť RTVS (*resp. priamo spoločnosti AKRAN s.r.o. – bližšie pozri bod 2.3 tejto zmluvy*) súčinnosť pri zabezpečovaní rôznych materiálov súvisiacich/dotýkajúcich sa práce Organizácie, najmä však fotografie a/alebo krátke dokumentárne audiovizuálne diela (*d'alej len „dokrútky“*) zobrazujúcich/zachytávajúcích ľudí ktorým Organizácia pomohla, alebo pomáha.

4.1.3 zabezpečiť účasť známych osobností z oblasti práce Organizácie na koncerte (*publikum*), ktorý bude vysielaný v priamom prenose, zaznamenaný na záznam s následnou výrobou AVD, ktoré bude možné následne použiť/využiť najmä v rámci spravodajských a dokumentárnych programov RTVS, ako aj programov zameraných na dobročinnosť/humánnosť.

4.2 RTVS sa zaväzuje:

4.2.1 poskytnúť Organizácii súčinnosť pri plnení záväzkov podľa tejto zmluvy;

4.2.2 sa zaväzuje v rámci koncertu odvysielať v priamom prenose všetky dokrútky ktoré Organizácia dodala RTVS podľa bodu 4.1.2, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak; nosiče záznamov s dokrútkami sa stávajú vlastníctvom RTVS;

4.2.3 dodať 10 ks vstupeniek na koncert pre potreby Organizácie, ak Organizácia zabezpečí účasť publika v tomto počte

4.2.4 vyplatiť príslušnú časť čistého výťažku z predaja všetkých vstupeniek na jednotlivé koncerty Slovensko 2017 Advent v zmysle podmienok uvedených v tomto bode. Čistý výťažok z predaja vstupeniek je výnos z predaja vstupeniek bez dane z pridanej hodnoty, znížený o náklady na predaj vstupeniek. Presná suma bude vyčíslená po skončení predaja vstupeniek. Suma sa vyráta z celkového zisku z predaja

všetkých predaných vstupeniek na jednotlivé koncerty Slovensko 2017 Advent (po odrátaní nákladov pre predajcu) a rovnakou časťou bude prerozdelená pre všetky Organizácie, Nadácie a Združenia, ktoré participovali na projekte Slovensko 2017 Advent (spolu 15 subjektov).

RTVS odvedie určenú časť čistého výťažku z predaja vstupeniek na účet Organizácie najneskôr do 31.3.2018.

Čl. 5

Osobitné ustanovenia

5.1 Organizácia sa zaväzuje najneskôr 5 dní pred realizáciou koncertu/priameho prenosu koncertu dodať RTVS (*resp. priamo spoločnosti AKRAN s.r.o. – bližšie pozri bod 2.3 tejto zmluvy*) fotografie resp. iné podklady/materiály/dokrútky dokumentujúce príbehy ľudí, ktorým pomáha resp. pomohla alebo dokumentujúce aktivity a činnosť Organizácie. RTVS (*resp. spoločnosť Akran s.r.o.*) dodané podklady/materiály/dokrútky upraví/spracuje a spojí s grafikou podujatia/priameho prenosu tak, aby tieto boli po obrazovej/obsahovej stránke v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 308/2000 Z. z. o vysielaní a retransmisii a o zmene zákona č. 195/2000 Z. z. o telekomunikáciách v znení neskorších predpisov; nosiče s fotografiami resp. inými podkladmi/materiálmi, ktoré Organizácia dodala RTVS v rámci plnenia tejto zmluvy sa stávajú vlastníctvom RTVS, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak

5.2 Organizácia vyhlasuje, že fotografie resp. podklady/materiály/dokrútky, ktoré odovzdala RTVS podľa bodu 5.1 nie sú zaťažené právami, ktoré by bránili ich použitiu/využitiu (*ich častí*) v rozsahu potrebnom na ich použitie za účelom naplnenia cieľov a účelu zbierky/koncertu v zmysle tejto zmluvy, napr. verejné predvedenie fotografií v rámci koncertu, ich vysielanie v priamom prenose (*ako súčasti koncertu*) resp. ich vysielanie ako súčasti záznamu/AVD, ako aj ďalšie použitie/využitie či už týchto fotografií alebo podkladov/materiálov/dokrútok v rámci spravodajských a/alebo dokumentárnych programov RTVS, ako aj programov zameraných na dobročinnosť/humánnosť, a to bez obmedzenia z hľadiska spôsobov a rozsahu použitia, ako aj bez časového a teritoriálneho obmedzenia a získala od autorov fotografií, účinkujúcich v dokrútke a na koncerte a iných oprávnených osôb licenciu na použitie ich predmetov v rozsahu podľa tohto bodu zmluvy. Licencie podľa predchádzajúcej vety postupuje Organizácia na RTVS. Organizácia zároveň vyhlasuje, že v kontexte realizácie koncertu neexistuje žiadne skutočnosti, ktoré môžu bez právneho dôvodu zasiahnuť do práv a právom chránených záujmov iných alebo by mohli byť v rozpore s dobrými mravmi alebo považované za neslušné. Organizácia sa zaväzuje zabezpečiť, aby fotografie resp. podklady/materiály/dokrútky nemali právne vady, predovšetkým, aby ich v rámci koncertu, ktorý bude vysielaný v priamom prenose, nebolo zasiahnuté do osobnostných práv alebo právom chránených záujmov zobrazovaných alebo opisovaných osôb a tiež, aby neboli porušené príslušné ustanovenia zákona č. 308/2000 Z. z. (*pozri aj bod 4.1.1 tejto zmluvy*).

5.3 Ak si voči RTVS uplatní oprávnený nárok nositeľ práv (*autor alebo iný nositeľ práv*), z dôvodu, že Organizácia právom udeleným RTVS nedisponovala (*Organizácia teda nezískalo súhlas na použitie príslušnej fotografie resp. iného materiálu, resp. súhlas na ich poskytnutie RTVS a/alebo spoločnosti AKRAN s.r.o.*), Organizácia sa

zaväzuje, že tento nárok uspokojí a uhradí všetky skutočné náklady, ktoré RTVS vznikli v priamej súvislosti s uplatneným nárokom. Uvedené neplatí, ak si oprávnený nárok voči RTVS uplatní nositeľ práv z dôvodu, že RTVS konala nad rámec oprávnení podľa tejto zmluvy alebo inak porušila svoje zmluvné povinnosti.

5.4 Ak bude RTVS uložená pokuta Radou pre vysielanie a retransmisiu alebo iným orgánom aplikácie práva z dôvodu porušenia zákona č. 308/2000 Z. z. v súvislosti s realizáciou koncertu podľa tejto zmluvy, Organizácia sa zaväzuje túto pokutu v plnom rozsahu nahradiť a uhradiť RTVS aj všetky skutočne vynaložené náklady, ktoré RTVS v dôsledku uloženia týchto sankcií vznikli.

5.5 Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak pri vysielaní a zaznamenávaní koncertu Organizácia poruší povinnosti dohodnuté v tejto zmluve, najmä ak v dôsledku odchýlenia sa od schváleného scenára/alebo nerešpektovania rozhodnutí osoby poverenej zo strany RTVS, dôjde pri vysielaní k skrytej reklame, prípadne k inému nežiaducemu konaniu, RTVS je oprávnená požadovať od Organizácie zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 1000 € (*slovom: tisíc eur*), ktorú si RTVS uplatní na základe faktúry, so splatnosťou 15 dní odo dňa jej vystavenia.

5.6 Zmluvné strany berú na vedomie, že RTVS použije na realizáciu predmetu zmluvy finančné prostriedky na základe Zmluvy so štátom, Zmluva č. MK – 138/2012/M o zabezpečení služieb verejnosti v oblasti rozhlasového vysielania a televízneho vysielania na roky 2013-2017, a v zmysle jej Dodatku pre rok 2017.

Čl. 6

Záverečné ustanovenia

6.1 Zmeny a doplnky tejto zmluvy možno vykonať len po dohode zmluvných strán, a to formou písomných očíslovaných dodatkov, prehlásených za neoddeliteľnú súčasť zmluvy.

6.2 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením podľa tejto zmluvy, budú riešiť predovšetkým vzájomným rokovaním a dohodou.

6.3 Práva a povinnosti zmluvných strán, výslovne touto zmluvou neupravené, sa riadia príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi SR, najmä príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a autorského zákona.

6.4 Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch v slovenskom jazyku, pre každú zmluvnú stranu jeden rovnopis.

6.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, je prejavom ich pravej a slobodnej vôle a na znak súhlasu ju podpisujú.

6.6 Zmluvné strany berú na vedomie povinnosť RTVS zverejniť túto zmluvu podľa § 5a) zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a na tento účel zmluvné strany prehlasujú, že súhlasia so zverejnením zmluvy v rozsahu platnej legislatívy.

6.7 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.

V Bratislave, dňa:

za Truc sphérique, o.z.:	za Rozhlas a televíziu Slovenska :
.....	
Marek Adamov	PhDr. Jaroslav Rezník
	generálny riaditeľ